

A1.45.3 El discurso indirecto: "Decir que"

Il discorso indiretto: "Decir que"



Si usa "decir que" per riportare ciò che qualcuno dice.

1. Il discorso indiretto riformula le frasi. Esempio: "Él dice que va al museo".
2. La struttura è sujeto + decir que + acción.
3. "Decir que" non cambia il tempo verbale al presente.

Discurso directo (*Discurso diretto*)

Discurso indirecto (*Discurso indiretto*)

Juan "Voy al museo". (*Juan "Vado al museo".*)

Juan dice que (él) va al museo. (*Juan dice che (lui) va al museo.*)

Ana: "Me encanta el arte". (*Ana: "Adoro l'arte".*)

Ana dice que le encanta el arte. (*Ana dice che adora l'arte.*)

Pedro: "Escucho la radio". (*Pedro: "Ascolto la radio".*)

Pedro dice que (él) escucha la radio. (*Pedro dice che (lui) ascolta la radio.*)

Eva: "Tengo la invitación". (*Eva: "Ho l'invito".*)

Eva dice que (ella) tiene la invitación. (*Eva dice che (lei) ha l'invito.*)

1. Traduci e scegli la risposta corretta

1. María _____ va a la exposición de arte esta tarde.
a. dice que b. decir que c. dice de d. dice
2. El guía _____ la obra es muy famosa.
a. dice de que b. dice de c. dice que es d. dice que
3. Mis amigos _____ el cantante es muy bueno en directo.
a. dicen que b. decís que c. dice que d. dices que
4. Nosotros _____ la música de la discoteca es muy diferente.
a. decimos que b. decir que c. decimos de que d. decimos

1. dice que 2. dice que 3. dicen que 4. decimos que

2. Riscrivi le frasi

1. Marta: «Trabajo en un banco en Madrid».

(*Marta dice che lavora in una banca a Madrid.*)

2. Luis: «Vivo con mis padres en Valencia».

(*Luis dice che vive con i suoi genitori a Valencia.*)

3. Nosotros: «Estudiamos español por la noche».

(*Noi diciamo che studiamo spagnolo la sera.*)

4. Ellos: «Tomamos un café en la oficina».

(Loro dicono che prendono un caffè in ufficio.)

5. Yo: «Necesito un piso barato en el centro».

(Io dico che ho bisogno di un appartamento economico in centro.)

6. Mis compañeros: «Estamos muy cansados hoy».

(I miei compagni dicono che sono molto stanchi oggi.)

3. Habla con tu compañero y relata lo que distintas personas dicen en la visita.

Situación

Estás en una visita guiada y cuentas a un amigo lo que otras personas dicen.

Discutir

- El guía dice: “Esta obra es muy diferente”. ¿Qué le cuentas a tu amigo?
 - Una visitante dice: “Me encanta esta exposición”. ¿Cómo se lo cuentas a otra persona? (Empieza: Ella dice que...) ¿Qué dice la gente sobre la música en la discoteca? ¿Qué dice tu familia sobre escuchar la radio?
-

Palabras y frases útiles

- La exposición
 - La obra
 - La discoteca y la música
-

Usar en conversación

- Él/Ella dice que...
- Ellos dicen que...
- Mi amigo dice que...